

Isaiah 23

Englische King James Version von 1611/1769 mit Strong's



1 The burden^{H4853} of Tyre^{H6865}. Howl^{H3213}, ye ships^{H591} of Tarshish^{H8659}; for it is laid waste^{H7703}, so that there is no house^{H1004}, no entering in^{H935}: from the land^{H776} of Chittim^{H3794} it is revealed^{H1540} to them. 2 Be still^{H1826}, ye inhabitants^{H3427} of the isle^{H339}; thou whom the merchants^{H5503} of Zidon^{H6721}, that pass over^{H5674} the sea^{H3220}, have replenished^{H4390}. 3 And by great^{H7227} waters^{H4325} the seed^{H2233} of Sihor^{H7883}, the harvest^{H7105} of the river^{H2975}, is her revenue^{H8393}; and she is a mart^{H5505} of nations^{H1471}. 4 Be thou ashamed^{H954}, O Zidon^{H6721}: for the sea^{H3220} hath spoken^{H559}, even the strength^{H4581} of the sea^{H3220}, saying^{H559}, I travail^{H2342} not, nor bring forth children^{H3205}, neither do I nourish up^{H1431} young men^{H970}, nor bring up^{H7311} virgins^{H1330}. 5 As at the report^{H8088} concerning Egypt^{H4714}, so shall they be sorely pained^{H2342} at the report^{H8088} of Tyre^{H6865}. 6 Pass ye over^{H5674} to Tarshish^{H8659}; howl^{H3213}, ye inhabitants^{H3427} of the isle^{H339}. 7 Is this your joyous^{H5947} city, whose antiquity^{H6927} is of ancient^{H6924} days^{H3117}? her own feet^{H7272} shall carry^{H2986} her afar off^{H7350} to sojourn^{H1481}. 8 Who hath taken this counsel^{H3289} against Tyre^{H6865}, the crowning^{H5849} city, whose merchants^{H5503} are princes^{H8269}, whose traffickers^{H3667} are the honourable^{H3513} of the earth^{H776}? 9 The LORD^{H3068} of hosts^{H6635} hath purposed^{H3289} it, to stain^{H2490} the pride^{H1347} of all glory^{H6643}, and to bring into contempt^{H7043} all the honourable^{H3513} of the earth^{H776}. 10 Pass^{H5674} through thy land^{H776} as a river^{H2975}, O daughter^{H1323} of Tarshish^{H8659}: there is no more strength^{H4206}. 11 He stretched out^{H5186} his hand^{H3027} over the sea^{H3220}, he shook^{H7264} the kingdoms^{H4467}: the LORD^{H3068} hath given a commandment^{H6680} against the merchant^{H3667} city, to destroy^{H8045} the strong^{H4581} holds^{H4581} thereof.⁵⁶⁷ 12 And he said^{H559}, Thou shalt no more^{H3254} rejoice^{H5937}, O thou oppressed^{H6231} virgin^{H1330}, daughter^{H1323} of Zidon^{H6721}: arise^{H6965}, pass over^{H5674} to Chittim^{H3794}; there also shalt thou have no rest^{H5117}. 13 Behold the land^{H776} of the Chaldeans^{H3778}; this people^{H5971} was not, till the Assyrian^{H804} founded^{H3245} it for them that dwell in the wilderness^{H6728}: they set up^{H6965} the towers^{H971} thereof, they raised up^{H6209} the palaces^{H759} thereof; and he brought^{H7760} it to ruin^{H4654}. 14 Howl^{H3213}, ye ships^{H591} of Tarshish^{H8659}: for your strength^{H4581} is laid waste^{H7703}.

15 And it shall come to pass in that day^{H3117}, that Tyre^{H6865} shall be forgotten^{H7911} seventy^{H7657} years^{H8141}, according to the days^{H3117} of one^{H259} king^{H4428}: after the end^{H7093} of seventy^{H7657} years^{H8141} shall Tyre^{H6865} sing^{H7892} as an harlot^{H2181}. 16 Take^{H3947} an harp^{H3658}, go about^{H5437} the city^{H5892}, thou harlot^{H2181} that hast been forgotten^{H7911}; make sweet^{H3190} melody^{H5059}, sing many^{H7235} songs^{H7892}, that thou mayest be remembered^{H2142}. 17 And it shall come to pass after the end^{H7093} of seventy^{H7657} years^{H8141}, that the LORD^{H3068} will visit^{H6485} Tyre^{H6865}, and she shall turn^{H7725} to her hire^{H868}, and shall commit fornication^{H2181} with all the kingdoms^{H4467} of the world^{H776} upon the face^{H6440} of the earth^{H127}. 18 And her merchandise^{H5504} and her hire^{H868} shall be holiness^{H6944} to the LORD^{H3068}: it shall not be treasured^{H686} nor laid up^{H2630}; for her merchandise^{H5504} shall be for them that dwell^{H3427} before^{H6440} the LORD^{H3068}, to eat^{H398} sufficiently^{H7654}, and for durable^{H6266} clothing^{H4374}.

Fußnoten

1. still: Heb. silent
2. afar...: Heb. from afar off
3. to stain: Heb. to pollute
4. strength: Heb. girdle
5. against...: or, concerning a merchantman
6. the merchant city: Heb. Canaan
7. strong...: or, strengths
8. shall Tyre...: Heb. it shall be unto Tyre as the song of an harlot

9. durable: Heb. old